

Ogrodzieniec, dnia 22.05.2013r.

Na podstawie art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. Nr 142, poz. 1591 z 2001r. z późniejszymi zmianami) zwołuję na dzień:

29 maja 2013 r. godz. 15⁰⁰

(w sali narad Rady Miejskiej w Ogrodziencu)

XXXVIII SESJĘ RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIĘNCU

Porządek obrad:

1. Otwarcie sesji i stwierdzenie jej prawomocności.
2. Przyjęcie porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu z poprzedniej sesji.
4. Sprawozdanie Burmistrza z bieżącej działalności oraz z realizacji uchwał.
5. Podjęcie uchwały w sprawie określenia rodzaju dodatkowych usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów.
6. Podjęcie uchwały w sprawie zatwierdzenia taryfy za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzenie ścieków.
7. Podjęcie uchwały w sprawie planu rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i urządzeń kanalizacyjnych eksploatowanych przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodziencu na lata 2013-2014 na terenie miasta i gminy Ogrodzieniec
8. Podjęcie uchwały w sprawie zmiany uchwały Rady Miejskiej w Ogrodziencu Nr XXXII/267/2012 z dnia 19 grudnia 2012r. w sprawie ustalenia stawki dotacji przedmiotowej dla Zakładu Gospodarki Komunalnej w Ogrodziencu.
9. Podjęcie uchwały w sprawie przyjęcia do realizacji zadania pn.: "Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II."
10. Podjęcie uchwały w sprawie pomocy finansowej na realizację zadania pn.: "Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II."
11. Podjęcie uchwały w sprawie wystąpienia o ustalenie nazwy miejscowości Giebło Kolonia.
12. Podjęcie uchwały w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Zawierciańskiemu na realizację zadania związanego z dofinansowaniem przebudowy chodnika wzdłuż ul. Bzowskiej w Fugasówce, budowy chodnika przy ul. Krakowskiej w Podzamczu oraz wykonaniu nakładki asfaltowej na ul. Armii Krajowej w Ryczowie .
13. Podjęcie uchwały w sprawie zmian w planach dochodów i wydatków w budżecie Gminy Ogrodzieniec na 2013 r.
14. Interpelacje i zapytania radnych oraz odpowiedzi Burmistrza.
15. Wnioski i oświadczenia.
16. Zamknięcie obrad

PRZEWODNICZĄCY RADY


mgr Maria Lipka-Stepniewska

Uchwała Nr
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu
z dnia

w sprawie określenia rodzaju dodatkowych usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 15, art. 40 ust. 1 i art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.), art. 6r ust. 4 ustawy z dnia 13 września 1996 r. o utrzymaniu czystości i porządku w gminach (tekst jednolity: Dz. U. z 2012 r., poz. 391 z późn. zm.), art. 4 ust. 1 ustawy z dnia 20 lipca 2000 r. o ogłaszaniu aktów normatywnych i niektórych innych aktów prawnych (tekst jednolity: Dz. U. z 2011 r. Nr 197, poz. 1172 z późn. zm.) oraz po konsultacjach, określonych uchwałą Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu Nr LIX/434/2010 z dnia 18 października 2010 r. w sprawie określenia sposobu konsultowania projektów aktów prawa miejscowego z organizacjami pozarządowymi i innymi uprawnionymi podmiotami

Rada Miejska w Ogrodzieńcu
uchwala:

§ 1

1. Określa się szczegółowy zakres świadczenia dodatkowych usług w zakresie odbierania i zagospodarowania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości na których zamieszkują mieszkańcy, z terenu gminy Ogrodzieniec w zamian za uiszczoną przez właściciela nieruchomości opłatę dodatkową.
2. Właściciel nieruchomości zobowiązany jest do uiszczenia dodatkowej opłaty za podstawienie i odbiór pojemników służących do zbierania zmieszanych odpadów komunalnych, po zapełnieniu pojemnika/pojemników o pojemności określonej w obowiązującej Uchwale Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu w sprawie regulaminu utrzymania i czystości na terenie gminy Ogrodzieniec.

§ 2

1. Opłata za podstawienie pojemnika służącego do zbierania zmieszanych odpadów komunalnych oraz za jednorazowy odbiór i zagospodarowanie odpadów w nim zgromadzonych na nieruchomości na której odpady zbierane są w sposób selektywny wynosi:
 - a) pojemnik o pojemności 120 l dla nieruchomości jednorodzinnych – **16,00 zł**,
 - b) pojemnik o pojemności 240 l dla nieruchomości jednorodzinnych – **22,00 zł**,
 - c) pojemnik o pojemności 1100 l dla nieruchomości wielomieszkaniowych (bloki) – **55,00 zł**.
2. Opłata za podstawienie pojemnika służącego do zbierania zmieszanych odpadów komunalnych oraz za jednorazowy odbiór i zagospodarowanie odpadów w nim zgromadzonych na nieruchomości na której odpady zbierane są w sposób nie selektywny wynosi:
 - a) pojemnik o pojemności 120 l dla nieruchomości jednorodzinnych – **32,00 zł**,
 - b) pojemnik o pojemności 240 l dla nieruchomości jednorodzinnych – **44,00 zł**,
 - c) pojemnik o pojemności 1100 l dla nieruchomości wielomieszkaniowych (bloki) – **110,00 zł**.
3. Za dostarczenie pojemników na zmieszane odpady komunalne, a także za ich zagospodarowanie odpowiedzialny będzie przedsiębiorca wyłoniony w drodze przetargu, na zasadach określonych w umowie.

§ 3

Zapotrzebowanie na skorzystanie z usługi należy zgłosić w formie deklaracji, stanowiącej załącznik nr 1 do niniejszej uchwały.

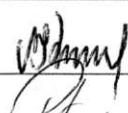

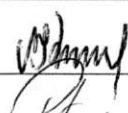
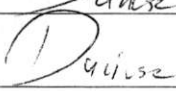
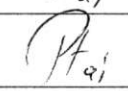

§ 4

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 5

Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego z mocą obowiązującą od 1 lipca 2013 r.

Karta uzgodnień do projektu uchwały w określenia rodzaju dodatkowych usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	 
Radca Prawny	 
Kierownik komórki merytorycznej	

Projekt
UCHWAŁA NR
RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIĘNCU
z dnia2013 r.

w sprawie zatwierdzenia taryf za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków

Na podstawie art. 7 ust.1 pkt. 3, art. 18 ust. 2 pkt. 15 ustawy z 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. Nr 142 z 2001 roku, poz.1591 z późniejszymi zmianami) oraz art. 24 ust. 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity Dz. U. z 2006 r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.) na wniosek Burmistrza Miasta i Gminy Ogrodzieniec

Rada Miejska w Ogrodzieńcu uchwala, co następuje:

§ 1

Zatwierdzić taryfy za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków dla Zakładu Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 2

Taryfa, o której mowa w § 1, obowiązuje od 1 lipca 2013 r. do 30 czerwca 2014 r. na obszarze Gminy Ogrodzieniec.

§ 3

Zobowiązać Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu do ogłoszenia zatwierdzonej taryfy w miejscowej prasie oraz w formie ogłoszeń na słupach ogłoszeniowych na obszarze, o którym mowa w § 2, w terminie do 7 dni od dnia podjęcia niniejszej uchwały.

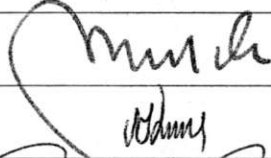

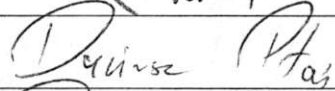
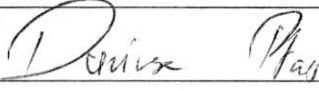

§ 4

Wykonanie uchwały powierzyć Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 5

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Karta uzgodnień do projektu uchwały w sprawie zatwierdzenia taryf za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	
Radca Prawny	
Kierownik komórki merytorycznej	

Uzasadnienie merytoryczne

Zgodnie z ustawą z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne określa taryfę na jeden rok. Taryfy podlegają zatwierdzeniu w drodze uchwały rady gminy. Przedsiębiorstwo w terminie 70 dni przed planowanym dniem wejścia taryf w życie przedstawia wniosek o ich zatwierdzenie. Rada Gminy podejmuje uchwałę o zatwierdzeniu taryf, w terminie 45 dni od dnia złożenia wniosku albo o odmowie zatwierdzenia taryf, jeżeli zostały one sporządzone niezgodnie z przepisami.

Załącznik Nr 1
do uchwały Nr
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu
z dnia

**TARYFA ZA ZBIOROWE ZAOPATRZENIE W WODĘ I ZBIOROWE
ODPROWADZANIE ŚCIEKÓW ZAKŁADU GOSPODARKI KOMUNALNEJ W
OGRODZIĘNCU**

Spis treści

1. Informacje ogólne
2. Rodzaj prowadzonej działalności
3. Rodzaj i struktura taryfy
4. Taryfowe grupy odbiorców usług
5. Rodzaje i wysokości cen i stawek opłat
 - 5.1. w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę
 - 5.2. w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków
6. Warunki rozliczeń z uwzględnieniem wyposażenia nieruchomości odbiorców w przyrządy i urządzenia pomiarowe
 - 6.1. w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę
 - 6.2. w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków
7. Warunki stosowania cen i stawek opłat
 - 7.1. Zakres świadczonych usług
 - 7.2. Standardy jakościowe obsługi odbiorców usług

1. Informacje ogólne

Niniejsza taryfa stanowi zestawienie cen i stawek opłat za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków na terenie Miasta i Gminy Ogrodzieniec na okres 12 miesięcy : od dnia 1.07.2013r do dnia 30.06.2014r .

Taryfa została opracowana na podstawie przepisów Ustawy z dnia 7 czerwca 2001r o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz.U. z 2006r Nr 123, poz.858) oraz Rozporządzenia Ministra Budownictwa z dnia 28 czerwca 2006r w sprawie określania taryf, wzoru wniosku o zatwierdzenie taryf oraz warunków rozliczeń za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków (Dz.U. z 2006r Nr 127, poz.886).

Taryfowe ceny i stawki opłat dotyczą wszystkich odbiorców usług w zakresie dostawy wody i odbioru ścieków świadczonych przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu.

2. Rodzaj prowadzonej działalności

Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu prowadzi działalność w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę i zbiorowego odprowadzania ścieków na podstawie:

1. Statutu będącego załącznikiem do Uchwały Nr XLVIII/349/2009 Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu z dnia 15 grudnia 2009
2. Regulaminu dostarczania wody i odprowadzania ścieków będącego załącznikiem do Uchwały nr LII/373/2010 Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu z dnia 10 marca 2010r.

3. Rodzaje i struktura taryfy

Opracowana taryfa dla zbiorowego zaopatrzenia w wodę na terenie Gminy Ogrodzieniec jest taryfą niejednorodną wieloczołową. Taryfa zawiera różne ceny 1 m³ wody dla trzech taryfowych grup odbiorców oraz różne stawki opłat abonamentowych w zależności od wielkości przepływu nominalnego wodomierza zainstalowanego u odbiorcy.

Taryfa dla zbiorowego odprowadzania ścieków jest taryfą niejednorodną wieloczołową. Zawiera różną cenę 1m³ odprowadzanych ścieków dla dwóch taryfowych grup odbiorców oraz jednakową stawkę opłat abonamentowych dla wszystkich odbiorców.

4. Taryfowe grupy odbiorców

Uwzględniając sposób korzystania z urządzeń wodociągowych oraz zróżnicowanie kosztów zaopatrzenia w wodę, tj. kosztów eksploatacyjnych dokonano podziału odbiorców usług na taryfowe grupy odbiorców.

W zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę wyłoniono trzy grupy odbiorców:

1. gospodarstwa domowe w budynkach mieszkalnych jedno i wielorodzinnych oraz odbiorcy usług wykorzystujący wodę do celów socjalno-bytowych,
2. odbiorcy wykorzystujących wodę do produkcji i konfekcjonowania produktów spożywczych i farmaceutycznych,

3. pozostali odbiorcy oraz gmina wykorzystująca wodę do zraszania parków, fontann gminnych oraz na cele ppoż.

W zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków wyłoniono dwie grupy odbiorców usług:

1. gospodarstwa domowe oraz pozostali odbiorcy usług (podmioty gospodarcze, handlowe, usługowe, obiekty użyteczności publicznej) odprowadzający ścieki do kanalizacji sanitarnej,
2. gospodarstwa domowe przyłączone do kanalizacji sanitarnej za pośrednictwem przepompowni lokalnych, ponoszący we własnym zakresie koszty energii elektrycznej na te przepompownie,

5. Rodzaje i wysokości cen i stawek opłat

Rodzaje i wysokość cen i stawek opłat w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę

Przy rozliczeniach za zbiorowe zaopatrzenie w wodę ma zastosowanie taryfa niejednolita dwuczłonowa. Obejmuje ona różne dla poszczególnych taryfowych grup odbiorców ceny za dostarczoną wodę i różne stawki opłat abonamentowych. Składa się z:

1. ceny wyrażonej w złotych za 1 m³ dostarczonej wody (Tabela 1),
2. stawki opłaty abonamentowej naliczanej comiesięcznie każdemu odbiorcy niezależnie od ilości pobranej wody, także w przypadku całkowitego braku poboru wody. Stawka opłaty abonamentowej wyrażona jest w złotych na odbiorcę na miesiąc (Tabela 2).

Stawka opłat za przyłączenie do urządzeń wodociągowych, wynikająca z kosztów przeprowadzenia prób technicznych przyłącza wybudowanego przez odbiorcę usług ma zastosowanie dla wszystkich taryfowych grup odbiorców (Tabela 3).

Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu utrzymał dotychczasowe ceny stawek opłat abonamentowych za wodę.

5.2. Rodzaje i wysokość cen i stawek opłat w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków

Przy rozliczeniach za zbiorowe odprowadzanie ścieków dla odbiorców usług ma zastosowanie taryfa niejednolita dwuczłonowa obejmująca:

1. cenę wyrażoną w złotych za 1 m³ odebranych ścieków (Tabela 4),
2. stawkę opłaty abonamentowej naliczaną comiesięcznie każdemu dostawcy ścieków niezależnie od ilości dostarczonych ścieków, także w przypadku braku dostaw ścieków. Stawka opłaty abonamentowej wyrażona jest w złotych na odbiorcę na miesiąc (Tabela 5).

Stawka opłat za przyłączenie do urządzeń kanalizacyjnych, wynikająca z kosztów przeprowadzenia prób technicznych przyłącza kanalizacyjnego wybudowanego przez odbiorcę usług ma zastosowanie dla wszystkich taryfowych grup odbiorców (Tabela 6).

Tabela 1. Wysokości cen za dostarczoną wodę

Lp.	Taryfowa grupa odbiorców	Wyszczególnienie	Cena / stawka		Jednostka miary
			Netto	z VAT	
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	Gospodarstwa domowe i odbiorcy wykorzystujący wodę do celów socjalno-bytowych	Cena za 1m ³ dostarczonej wody	4,35	4,70	zł/m ³
2.	Odbiorcy wykorzystujący wodę do produkcji i konfekcjonowania produktów spożywczych i farmaceutycznych	Cena za 1m ³ dostarczonej wody	4,40	4,75	zł/m ³
3.	Pozostali odbiorcy	Cena za 1m ³ dostarczonej wody	4,43	4,78	zł/m ³

Tabela 2. Wysokość opłat stawek abonamentowych na odbiorcę za punkt poboru wody

Lp.	Taryfowa grupa odbiorców	Wyszczególnienie	Cena / stawka		Jednostka miary
			Netto	z VAT	
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.1	Odbiorcy, u których przepływ nominalny Q_{nom} nie przekracza 3,4 m ³ /h	Stawka opłaty abonamentowej	4,67	5,04	zł/odbiorcę/miesiąc
1.2	Odbiorcy, u których przepływ nominalny Q_{nom} jest większy od 3,4 m ³ /h ale nie przekracza 15,0 m ³ /h	Stawka opłaty abonamentowej	26,00	28,08	zł/odbiorcę/miesiąc
1.3	Odbiorcy, u których przepływ nominalny Q_{nom} jest większy od 15,00 m ³ /h	Stawka opłaty abonamentowej	109,00	117,72	zł/odbiorcę/miesiąc
1.4	Odbiorcy rozliczani na podstawie przeciętnych norm zużycia (ryczałtowo)	Stawka opłaty abonamentowej	4,67	5,04	zł/odbiorcę/miesiąc
1.5	Odbiorcy rozliczani na podstawie wskazań wodomierza dodatkowego w celu pomiaru wody bezzwrotnie zużytej	Stawka opłaty abonamentowej	4,60	4,97	zł/odbiorcę/miesiąc

Tabela 3. Wysokość stawek i opłat za przeprowadzenie prób technicznych przyłącza wodociągowego przez odbiorcę usług

Lp.	Taryfowa grupa odbiorców wody	Wyszczególnienie	Cena		Jednostka miary
			Netto	z VAT (23%)	
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	Odbiorcy wody	Stawka opłat za przeprowadzenie prób technicznych przyłącza wodociągowego wybudowanego przez odbiorcę usług	110,00	135,30	zł/przyłącze

Tabela 4 Wysokość cen za odprowadzanie ścieków

Lp.	Taryfowa grupa odbiorców	Wyszczególnienie	Cena / stawka		Jednostka miary
			Netto zł	Brutto zł	
1	2	3	4	5	6
1.	Gospodarstwa domowe w budynkach jedno i wielorodzinnych, budynki użyteczności publicznej, usługowe oraz użytkownicy lokali handlowych i użytkowych	Cena za 1 m ³ odprowadzanych ścieków	5,87	6,34	zł/m ³
2.	Gospodarstwa domowe przyłączone do kanalizacji sanitarnej pośrednictwem przepompowni lokalnych, ponoszący we własnym zakresie koszty energii elektrycznej na te przepompownie	Cena za 1 m ³ odprowadzanych ścieków	5,70	6,16	zł/m ³

Tabela 5. Wysokość opłat stawek abonamentowych na odbiorcę za punkt za odprowadzanie ścieków

1.	Gospodarstwa domowe w budynkach mieszkalnych wielorodzinnych, oraz użytkownicy lokali handlowych i usługowych	Stawka opłaty abonamentowej	5,00	5,40	zł/odbiorca/miesiąc
2.	gospodarstwa domowe przyłączone do kanalizacji sanitarnej pośrednictwem przepompowni lokalnych, ponoszący we własnym zakresie koszty energii elektrycznej na te przepompownie	Stawka opłaty abonamentowej	5,00	5,40	zł/odbiorca/miesiąc
3.	Odbiorcy rozliczani ryczałtowo (nieopomiarowani)	Stawka opłaty abonamentowej	5,00	5,40	zł/odbiorca/miesiąc

Tabela 6 Wysokość stawek i opłat za przyłączenie do urządzeń kanalizacyjnych

Lp.	Taryfowa grupa dostawców ścieków	Wyszczególnienie	Cena		Jednostka miary
			Netto	z VAT (23%)	
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	Dostawcy ścieków	Stawka opłat za przyłączenie do urządzeń kanalizacyjnych (odbiór techniczny przyłączenia)	110,00	135,30	zł/przyłącze

Do cen i stawek określonych w kolumnach w kolumnach 4 tabel 1,2,3,4,5,6 dolicza się podatek od towarów i usług w aktualnie obowiązującej wysokości, zgodnie z § 2, pkt 9 do 11 (Dz.U. z 2006r Nr 127, poz. 886).

6. Warunki rozliczeń z uwzględnieniem wyposażenia nieruchomości odbiorców w przyrządy i urządzenia pomiarowe

Rozliczenia za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków są zgodne z przepisami Ustawy i Rozporządzeniem wymienionymi w pkt 1 taryfy.

6.1. w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę

W przypadku odbiorców wody, których nieruchomości wyposażone są w wodomierze główne, ilość dostarczonej wody ustala się na podstawie wskazań tych wodomierzy. Natomiast dla nieruchomości, które nie są wyposażone w wodomierze główne, ilość dostarczanej wody ustala się na podstawie norm zużycia wody zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 14.01.2002r (Dz.U. Nr 2 poz. 70).

W przypadku niesprawności wodomierza głównego, jeśli umowa nie stanowi inaczej, ilość pobranej wody ustala się na podstawie średniego zużycia wody w okresie 3 miesięcy przed stwierdzeniem niesprawności wodomierza, a gdy nie jest to możliwe na podstawie średniego zużycia wody w analogicznym okresie roku ubiegłego lub iloczynu średniomiesięcznego zużycia wody w roku ubiegłym i liczby miesięcy niesprawności wodomierza. Zakład na wniosek odbiorcy usług występuje o sprawdzenie prawidłowości działania wodomierza głównego. W przypadku, gdy sprawdzenie prawidłowości działania wodomierza głównego nie potwierdza zgłoszonych przez odbiorcę usług zastrzeżeń, pokrywa on koszty sprawdzenia.

Opłaty za zbiorowe zaopatrzenie w wodę pobierane są za każdy miesiąc, w którym były świadczone usługi.

Opłata abonamentowa pobierana jest za każdy miesiąc, także w przypadkach braku poboru wody w danym okresie rozliczeniowym.

6.2. w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków

Ilość odprowadzanych ścieków w budynkach wyposażonych w urządzenia pomiarowe ustala się na podstawie wskazań tych urządzeń.

W budynkach wyposażonych w wodomierze główne ilość odprowadzonych ścieków ustala się jako ilość dostarczonej wody.

W przypadku braku urządzenia pomiarowego lub wodomierza ilość odprowadzanych ścieków ustala się zgodnie z przepisami dotyczącymi przeciętnych norm zużycia wody zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 14.01.2002r (Dz.U. Nr 2 poz. 70).

Ilość odprowadzanych ścieków w rozliczeniach z odbiorcami usług, którzy na własny koszt zainstalowali wodomierz dodatkowy ustala się w wysokości różnicy odczytów wodomierza głównego i dodatkowego.

W przypadku niesprawności urządzenia pomiarowego lub wodomierza, jeśli umowa nie stanowi inaczej, ilość odprowadzonych ścieków ustala się na podstawie średniego zużycia wody w okresie 3 miesięcy przed stwierdzeniem niesprawności wodomierza, a gdy nie jest to możliwe na podstawie średniego zużycia wody w analogicznym okresie roku ubiegłego lub iloczynu średniomiesięcznego zużycia wody w roku ubiegłym i liczby miesięcy niesprawności wodomierza.

Oplaty za odprowadzanie ścieków pobiera się za każdy miesiąc, w którym była świadczona usługa.

Opłata abonamentowa pobierana jest za każdy miesiąc, także w przypadku braku dostaw ścieków.

7. Warunki stosowania cen i stawek opłat

7.1. Zakres świadczonych usług

Zbiorowe zaopatrzenie w wodę oraz zbiorowe odprowadzanie ścieków realizowane jest dla wszystkich odbiorców usług w oparciu o takie same zasady technologiczne i techniczne.

7.2. Standardy jakościowe obsługi odbiorców usług

W zakresie jakości świadczonych usług Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu realizuje zadania określone w:

- Regulaminie dostarczania wody i odprowadzania ścieków obowiązującym na terenie Gminy : Uchwała Nr LII/373/2010 Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu z dnia 10.03.2010r.,
- umowach z poszczególnymi odbiorcami usług wodociągowo-kanalizacyjnych,
- standardach jakościowych oraz
- przepisach prawnych dotyczących ochrony środowiska, ustalających wymagania dotyczące jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, w tym wymagań bakteriologicznych, fizykochemicznych i organoleptycznych oraz warunków wprowadzania ścieków do kanalizacji.

Zakład zapewnia prawidłowe funkcjonowanie urządzeń wodociągowych i kanalizacyjnych poprzez ich monitorowanie.

Woda dla mieszkańców miejscowości Markowizna jest zakupywana od przedsiębiorstwa wodociągowego w Zawierciu, natomiast dla pozostałych mieszkańców gminy pochodzi z własnych ujęć głębinowych. Woda nie podlega uzdatnianiu.

Bieżące analizy wody przeprowadza Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Zawierciu oraz laboratoria posiadające akredytację. Zawartości zanieczyszczeń w ściekach badane są przez akredytowane laboratorium.

Uchwała Nr
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu
z dnia

**w sprawie planu rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i urządzeń kanalizacyjnych
eksploatowanych przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu na lata 2013-2014 na
terenie miasta i gminy Ogrodzieniec.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. Nr 142, poz. 1591 z 2001 r. z późn. zm.), art. 21 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U. Nr 123 poz. 858 z późn. zm.)

Rada Miejska w Ogrodzieńcu uchwała, co następuje

§ 1

Przyjmuje się plan rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych eksploatowanych przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu na lata 2013-2014 na terenie miasta i gminy Ogrodzieniec stanowiący załącznik Nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 2

Plan, o którym mowa w § 1 jest zgodny z:

- a) kierunkami rozwoju Miasta i Gminy Ogrodzieniec określonymi w „Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta i Gminy Ogrodzieniec” zatwierdzonym uchwałą Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu nr XII/104/99 z dnia 18 sierpnia 1999 roku z późniejszymi zmianami,
- b) ustaleniami Miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla miasta Ogrodzieniec, zatwierdzonego uchwałą Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu nr XXXVIII/325/2005 z dnia 26 września 2005 roku z późniejszymi zmianami oraz Miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Ogrodzieniec obejmującego sołectwa: Fugasówka– Markowizna, Giebło, Kolonia Giebło, Gulzów, Kielkowice, Mokrus, Podzamcze, Ryczów, Ryczów Kolonia, Żelazko – Śrubarnia z wyłączeniem terenów objętych planami uchwalonymi po roku 1995r. zatwierdzonego Uchwałą Nr XXXIX/338/2005 Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu z dnia 28 listopada 2005 roku z późniejszymi zmianami,

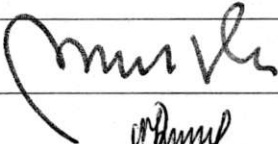

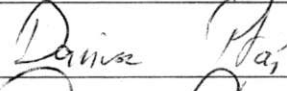
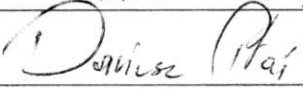

§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Karta uzgodnień do projektu uchwały w sprawie planu rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i urządzeń kanalizacyjnych eksploatowanych przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu na lata 2013-2014 na terenie miasta i gminy Ogrodzieniec

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	
Radca Prawny	
Kierownik komórki merytorycznej	

Uzasadnienie merytoryczne.

Zgodnie z ustawą z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz.U. Nr 123, poz.858 z późn. zm.) przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne opracowuje wieloletni plan rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i urządzeń kanalizacyjnych będących w jego posiadaniu. Plan powinien być zgodny z kierunkami rozwoju gminy określonymi w studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy, z ustaleniami miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego oraz ustaleniami zezwolenia wydanego temu przedsiębiorstwu na prowadzenie zbiorowego zaopatrzenia w wodę i zbiorowego odprowadzania ścieków. Przedsiębiorstwo przedkłada plan burmistrzowi, który sprawdza czy spełnia on ww. warunki.

Załącznik Nr 1
do uchwały
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu
z dnia

**PLAN ROZWOJU I MODERNIZACJI URZĄDZEŃ WODOCIĄGOWYCH
I KANALIZACYJNYCH EKSPLOATOWANYCH PRZEZ ZAKŁAD GOSPODARKI
KOMUNALNEJ W OGRODZIĘNCU NA LATA 2013 - 2014 NA TERENIE MIASTA
I GMINY OGRODZIENIEC**

SPIS TREŚCI:

- 1. Informacje ogólne.**
- 2. Planowany zakres usług wodociągowo-kanalizacyjnych.**
- 3. Przedsięwzięcia rozwojowo-modernizacyjne**
- 4. Przedsięwzięcia racjonalizujące zużycie wody i wprowadzania ścieków.**
- 5. Nakłady inwestycyjne w poszczególnych latach.**
- 6. Sposoby finansowania inwestycji.**

1. Informacje ogólne

Na podstawie art. 21 Ustawy z dnia 7 czerwca 2001 roku o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz.U. z 22006r, Nr 123 poz.858) przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne opracowuje wieloletni plan rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i kanalizacyjnych, będących w jego posiadaniu, zwany dalej „planem”.

Opracowany plan na lata 2013-2014 obejmuje zadania modernizacyjno-inwestycyjne dla Gminy Ogrodzieniec, na terenie której Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu prowadzi działalność.

2. Planowany zakres usług wodociągowo-kanalizacyjnych w latach 2013 – 2014.

- pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody (PKD 36.00.Z)
- odprowadzanie i oczyszczanie ścieków (PKD 37.00.Z)

3. Przedsięwzięcia rozwojowo-modernizacyjne.

Główne zadania rozwojowo-modernizacyjne realizowane w latach 2013-2014 na terenie Gminy Ogrodzieniec, prowadzone przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu, to niezbędne prace obejmujące modernizację sieci, polegającą na wymianie starych odcinków o zwiększonej awaryjności oraz dobudowę nowych- w miarę potrzeb i możliwości finansowych Zakładu. Remontów wymagają budynki i obiekty ujęć wody, a także pompy w studniach głębinowych. Planuje się wymianę pompy głębinowej wraz z rurą na ujęciu w Żelazku oraz zakup pompy na ujęcie w Ogrodzieńcu. Planuje się także wymienić przestarzałą rozdzielnię elektryczną na ujęciu w Ryczowie.

W celu zwiększenia sprawności hydrantów p.poż. Zakład planuje częściową wymianę hydrantów na terenie gminy sukcesywnie w miarę potrzeb i w porozumieniu z jednostkami OSP.

W zakresie odprowadzania ścieków planuje się bieżącą kontrolę studzienek i sieci kanalizacyjnej. W celu zapewnienia ciągłości odbioru ścieków oraz skrócenia czasu ewentualnych napraw, w związku z dużą awaryjnością urządzeń w przydomowych przepompowniach ścieków, planuje się zakup 2 szt. pomp, jako rezerwę, do przydomowych przepompowni.

Należy także zaplanować pokrycie bieżących kosztów remontów wynikających z eksploatacji urządzeń oczyszczalni, takich jak pompy ściekowe, prasa do osadu, sito piaskownik, dmuchawy i innych.

W podsumowaniu tego tematu należy zwrócić uwagę na konieczność uzupełnienia sprzętu specjalistycznego, jak i środków transportu, jakimi dysponuje Zakład. Głównym zadaniem jest zakup koparko-ładowarki, a w dalszej kolejności ciągnika i cysterny do wody pitnej. Wykorzystanie posiadanej przez Zakład 19-letniej koparki „Ostrówek” do prowadzenia prac remontowych i konserwacyjnych jest mocno ograniczone, ze względu na wyeksploatowanie sprzętu i jego stan techniczny. Jesteśmy zmuszeni wynajmować sprzęt budowlany, co podraża koszty i czyni nas zależnymi od właściciela, który nie zawsze w czasie wystąpienia awarii dysponuje wolnymi mocami przerobowymi i może udostępnić sprzęt.

4. Przedsięwzięcia racjonalizujące zużycie wody oraz wprowadzanie ścieków.

W zakresie realizacji przedsięwzięć racjonalizujących zużycie wody oraz wprowadzanie ścieków, Zakład planuje:

- zapewnić sprawność i legalność działania wodomierzy (poprzez ich bieżącą wymianę na legalizowane),
- bieżące usuwanie awarii, uszczelnianie i wymianę zasuw sieciowych,
- kontrolę istniejącego stanu uzbrojenia poprzez obchód sieci oraz przy pomocy urządzeń wykrywających nieszczelności sieci i nielegalne przyłącza i przykanaliki.

5. Nakłady inwestycyjne w poszczególnych latach.

Lp.	I. Przedsięwzięcia rozwojowo-modernizacyjne w zakresie dostarczania wody	Nakłady w latach		Sposoby finansowania planowanych inwestycji
		2013r	2014r	
1.	Wymiana wodomierzy do legalizacji	150 szt. 6 500 zł	150 szt. 6 500 zł	Środki finansowe zakładu
2.	Zakup i wymiana pompy głębinowej na ujęciu wody w Żelazku	1 szt. 24 000 zł		Środki finansowe zakładu
3.	Zakup rur odprowadzających wodę w studni głębinowej w Żelazku z uwzględnieniem osobnego rurarzu dla sondy do badań lustra wody	156 mb 24 000 zł		Środki finansowe zakładu
4.	Przedłużenie sieci wodociągowej w Ogrodzieńcu ul. Plac Wolności	80 mb 8 000 zł		Środki finansowe zakładu
5.	Przedłużenie i częściowa wymiana sieci wodociągowej w Kiełkowicach ul. Karlińska	200 mb 20 000 zł	Wykupienie części wodociągu 8 000 zł	Środki finansowe zakładu
6.	Przebudowa sieci wodociągowej w Śrubarni ul. Kampingowa		300 mb 30 000 zł	Środki finansowe zakładu
7.	Wymiana sieci wodociągowej w Fugasówce ul. Poniatowskiego		50 mb 5 000 zł	Środki finansowe zakładu
8.	Modernizacja rozdzielni elektrycznej na ujęciu wody w Ryczowie		1 szt. 7.000 zł	Środki finansowe zakładu

9.	Wymiana hydrantów	2 szt. 2.500 zł	3 szt. 4.000 zł	Środki finansowe zakładu
10.	Wymiana zasuw na sieci wodociągowej	2 szt. 2.000 zł	3 szt. 3.000 zł	Środki finansowe zakładu
11.	Wykonanie projektu i zabudowa hydroforu na sieci wodociągowej w Podzamczu		1 szt. 7 000 zł	Środki finansowe zakładu
12.	Budowa stacji reduktorów w Ogrodzieńcu-Cementowni	1 szt. 9 000 zł		Środki finansowe zakładu
13.	Remont budynku na zbiorniku wody w Żelazku	2.000 zł		Środki finansowe zakładu
14.	Zakup pompy głębinowej na ujęcie „Jurajska” w Ogrodzieńcu		1 szt. 25 000 zł	Środki finansowe zakładu
	II Przedsięwzięcia rozwojowo-modernizacyjne w zakresie oczyszczania ścieków			
15.	Zakup 2 szt pomp do przydomowych przepompowni ścieków		2 szt. 4.000 zł	Środki finansowe zakładu
16.	Remont urządzeń oczyszczalni ścieków: pompa do osadu, sito piaskownik, agregat i inne	20.000 zł	20.000 zł	Środki finansowe zakładu

6. Sposoby finansowania planowanych inwestycji

Ujęte w Planie rozwoju i modernizacji inwestycje wykonywane będą ze środków własnych Zakładu Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu. Plany są zgodne ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy.

Ogrodzieniec, 6.03.2013r

SPRAWOZDANIE Z WYKONANIA

PLANU ROZWOJU I MODERNIZACJI URZĄDZEŃ WODOCIĄGOWYCH I URZĄDZEŃ KANALIZACYJNYCH EKSPLOATOWANYCH PRZEZ ZAKŁAD GOSPODARKI KOMUNALNEJ W OGRODZIENCU NA LATA 2011 – 2012 NA TERENIE MIASTA I GMINY OGRODZIENIEC

Główne zadania rozwojowo-modernizacyjne zaplanowane do wykonania i ujęte w Planie rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i urządzeń kanalizacyjnych na lata 2011-2012, eksploatowanych przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodziencu zostały zrealizowane.

W przypadku sieci i urządzeń wodociągowych przeprowadzono niezbędne modernizacje i rozbudowę istniejących sieci, m.in. dobudowano 100mb wodociągu na ul. Łąki w Kiełkowicach, wymieniono 30 mb rurociągu stalowego na PE przy ulicy Poniatowskiego w Fugasówce wraz z wykonaniem przyłączy, wymieniono 30 mb rurociągu stalowego na PE na ul. Paderewskiego w Ogrodziencu, przedłużono o 100mb sieć wodociągową na ul. Grabowej w Żelazku, przedłużono o 100mb sieć wodociągową w Podzamczu-Morusach, przedłużono o 60mb sieć wodociągową w Ryczowie Kolonii, ul. Zachodnia.

Nie wykonano wymiany sieci wodociągowej na ul. Mickiewicza w Fugasówce ze względu na fakt, że rurociąg przebiega przez prywatne posesje. Konieczna jest budowa nowej nitki w pasie drogowym wraz z przyłączami do budynków. Wiąże się to z dużymi nakładami finansowymi i środkami technicznymi, których Zakład nie posiada.

Niezadowolające efekty występują także przy zmianach opłat z ryczałtowego rozliczania zużycia wody na pomiar za pomocą licznika. Powodem jest opór mieszkańców, niejednokrotnie brak możliwości technicznych założenia wodomierza w istniejących warunkach, konieczność przerabiania instalacji wewnętrznej lub budowa studzienek wodomierzowych. Perspektywa poniesienia dodatkowych kosztów sprawia, że klienci wolą pozostać przy rozliczeniu ryczałtowym. Identycznie sprawa przedstawia się z wymianą wodomierzy z 1" na 3/4". Klienci posiadają liczniki wody zamontowane w budynkach. Wymiana wodomierzy o mniejszej średnicy wiąże się z koniecznością przeróbek instalacji wewnątrz budynków.

Remontów wymagają budynki i obiekty ujęć wody, a także pompy w studniach głębinowych. W latach 2011-2012 naprawiono i wymieniono ogrodzenie zbiornika wody pitnej w Podzamczu oraz wymieniono zasuwy i odnowiono rurarz wody wpływającej i odchodzącej ze zbiornika, wymieniono również całą instalację w komorze reduktorów w Podzamczu-Morusach (koszt inwestycji 8650 zł), wymieniono ogrodzenie z siatki na ujęciu wody w Ryczowie, odnowiono dach z blachy na ujęciu w Żelazku.

Istotną sprawą jest modernizacja rozdzielni elektrycznych starego typu na ujęciach wody. Przeprowadzono modernizację rozdzielni na ujęciu w Podzamczu i dokonano pomiarów instalacji i konserwacji wszystkich rozdzielni na ujęciach (koszt 5800 zł).

Na bieżąco obserwuje się pracę urządzeń na ujęciach wody. W latach 2011-2012 wyremontowano dwie pompy głębinowe na ujęciu w Żelazku i w Podzamczu. Zakupiono i zamontowano pompę głębinową wraz z rurą o długości 77 mb na ujęciu w Podzamczu wraz z osobną rurą do opuszczania sondy do badania lustra wody, zakupiono jedną pompę zapasową o mocy 17,5 kW.

W celu zwiększenia sprawności hydrantów p.poż. Zakład dokonuje systematycznie przeglądów, wymieniono 10 hydrantów oraz jeden źródło uliczny.

W 2011r usunięto 34 awarii wody na rurociągach wody i przyłączach.

W 2012 roku usunięto 40 awarii wody na rurociągach wody i przyłączach, a w okresie od 31.01.12 do 21.03.12 dokonywano rozmrożeń sieci. Zarejestrowano 155 zgłoszeń zamarznięcia wodociągu.

W zakresie odprowadzania ścieków w ramach wymiany starych odcinków sieci kanalizacyjnej w Ogrodzieńcu-Cementowni dokonano wymiany sieci kanalizacyjnej z bloku nr 113 przy ul. Kościuszki oraz z Przedsiębiorstwa GAMA.

W celu zapewnienia ciągłości odbioru ścieków oraz skrócenia czasu ewentualnych awarii zakupiono 2 szt. pomp ORKA jako rezerwę, do przydomowych przepompowni.

W ramach bieżących remontów wynikających z eksploatacji urządzeń oczyszczalni wykonano remont prasy MONOBELT (5094 zł), remont pomp w przepompowni głównej (11 063 zł), remont dmuchawy do napowietrzania osadu w reaktorze (7921 zł).

Należy wspomnieć, że gminna oczyszczalnia ścieków jest użytkowana od pięciu lat i zainstalowane urządzenia, zużywane w wyniku normalnej eksploatacji wymagają coraz większych nakładów na remonty i naprawy.

Przynajmniej raz na kwartał wykonuje się czyszczenie zbiornika pomp w przepompowni głównej, prowadzi się konserwację urządzeń oczyszczalni, czyszczenie prasy, sitopiaskownika, systematycznie sprawdza się drożność sieci, studzienek kanalizacyjnych i przydomowych przepompowni ścieków. Na czyszczenie i udrażnianie kanalizacji za pomocą samochodu specjalistycznego WUKO wydatkowano w latach 2011-2012 kwotę 6294 zł, natomiast na czyszczenie i płukanie sieci za pomocą wozu asenizacyjnego kwotę 16 140 zł.

W 2011r usunięto 36 awarii sieci kanalizacyjnej, głównie w przydomowych przepompowniach oraz starej sieci w Cementowni. Po interwencji Zakładu i uszczelnieniu przez wykonawcę obudowy urządzeń elektrycznych w przydomowych przepompowniach ścieków, liczba awarii w 2012r zmniejszyła się i wynosiła 18.

W podsumowaniu tego tematu należy zwrócić uwagę na konieczność uzupełnienia sprzętu specjalistycznego Zakładu. W latach 2011- 2012 zakupiono między innymi: przepychacz do rur o długości do 50 mb – 19850 zł, dwie rozmrażarki do rur stalowych – 2600 zł, lokalizator rurociągów- 10 000 zł, korelator do lokalizacji wycieków - 39000 zł, wagosuszarke i mikroskop do badania osadu- 3000 zł, pompę szlamową- 4910 zł, ubijak wibracyjny (5900 zł).

W celu poprawy warunków bhp przy pracy w studzienkach kanalizacyjnych zakupiono trójnog (4000 zł) i miernik gazów (2500 zł). Wykorzystanie dobrej jakości sprzętu zapewnia możliwość szybkiego i efektywnego działania służb wodno-kanalizacyjnych Zakładu. W celu usprawnienia prowadzenia prac remontowych i konserwacyjnych niezbędnym były zakupy środków transportu. Zakupiono samochód ciężarowy IVECO, transporter Vivaro i Kangoo – za kwotę ogółem 68000 zł.

Aktualnie, bardzo pilną sprawą jest posiadanie przez Zakład nowej koparko-ładowarki oraz ciągnika. Nauczni przykrym doświadczenie z masowym zamarzaniem przyłączy wodociągowych w 2012r, planujemy również zakup cysterny do wody pitnej.

Poniższa tabela przedstawia nakłady inwestycyjne na zadania ujęte w Planie rozwoju i modernizacji urządzeń wodociągowych i urządzeń kanalizacyjnych na lata 2011-2012, eksploatowanych przez Zakład Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu. Wszystkie zadania zostały zrealizowane ze środków własnych Zakładu.

5. Nakłady inwestycyjne w poszczególnych latach.

Lp.	I. Przedsięwzięcia rozwojowo-modernizacyjne w zakresie dostarczania wody	Nakłady w 2011 roku		Nakłady w 2012 roku	
		Plan	Wykonanie	Plan	Wykonanie
1.	Założenie liczników wody u odbiorców rozliczanych ryczałtowo(wraz z armaturą)	20 szt. 5 000 zł	5 szt.	20 szt.	5 szt.
2.	Wymiana wodomierzy do legalizacji	150 szt. 15 000 zł	123 szt. 16 723 zł	200 szt. 20 000 zł	171 szt. 6 530 zł
3.	Zakup i wymiana pompy głębinowej na ujęciu wody w Podzamczu	20 000 zł	21 050 zł wraz z wymianą rur do pompy		
4.	Przedłużenie sieci wodociągowej w Ryczowie Kolonii ul. Zachodnia	70 mb 6 000 zł	60 mb 7 500 zł		
5.	Przedłużenie sieci wodociągowej w Żelazku ul. Grabowa			100 mb 15 000 zł	100 mb 2 500 zł
6.	Wymiana sieci wodociągowej w Ogrodzieńcu ul. Różana		60 mb 6 000 zł	70 mb 6 000 zł	
7.	Wymiana sieci wodociągowej w Fugasówce ul. Mickiewicza			150 mb 15 000 zł	-
8.	Modernizacja rozdzielni elektrycznych na ujęciach wody w Ryczowie, Mokrusie, Podzamczu			3 szt. 20 000 zł	Modernizacja rozdzielni na ujęciu w Podzamczu, Kontrola pod wzgl. elektr. wszystkich rozdzielni 5 800 zł
9.	Wymiana hydrantów	2 szt. 2 000 zł	5 szt. 4 800 zł	3 szt. 3 000 zł	5 szt. 5 900 zł

10.	Wymiana zasuw na sieci wodociągowej	2 szt. 2 500 zł	2 szt. 3 300 zł	3 szt. 3 000 zł	4 szt. 3 000 zł
11.	Remont budynków i obiektów na ujęciach wody	2 000 zł	2 250 zł Wymiana ogrodzenia na ujęciu w Ryczowie	3 000 zł	2 500 zł Remont ogrodzenia wokół zbiornika wody w Podzamczu
II Przedsięwzięcia rozwojowo-modernizacyjne w zakresie oczyszczania ścieków					
12.	Wymiana starej sieci kanalizacyjnej w Cementowni przy bloku nr 113 ul. Kościuszki	50 mb 3 000 zł	50 mb 3 830 zł	200 mb 10 000 zł	
13	Zakup 2 szt pomp do przydomowych przepompowni ścieków	1 szt. 3 800 zł	2 szt. 4 000 zł	1 szt. 3 800 zł	Remont 4 szt. pomp ORKA-1282 zł
14.	Remont urządzeń oczyszczalni ścieków: pompa do osadu, sito piaskownik	2 000 zł	13 782 zł (agregat prądotwórczy pompy, prasa Monobelt)	3 000 zł	13 871 zł (agregat prądotwórczy dmuchawa, prasa Monobelt)

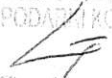
Dodatkowo zrealizowano:

2011r

- wyremontowano 2 pompy głębinowe (6312 zł)- Żelazko i Podzamcze
- zakupiono 1 szt. pompę zapasową na ujęcie w Żelazku (15 000 zł)
- zakupiono hydrofor na modernizację sieci w Podzamczu (10 000 zł)
- dobudowa 60 mb sieci wodociągowej w Ryczowie Kolonii ul. Zachodnia

2012r

- wykonanie 100 mb sieci wodociągowej na ul. Łąki w Kiełkowicach
- wymiana 30 mb końcowego odcinka sieci wodoc. na ul. Poniatowskiego w Fugasówce
- pogłębienie i wymiana ok. 50 mb rury wodociągowej na ul. Paderewskiego w Ogrodzieńcu,
- remont ogrodzenia zbiornika wody pitnej w Podzamczu
- malowanie rur, wymiana zasuw w zbiorniku wody pitnej w Podzamczu
- wymiana reduktora ciśnienia Ø 80, wymiana rur i ich ocieplenie w komorze reduktorów w Podzamczu - Morusach
- przedłużenie 100 mb sieci wodociągowej w Podzamczu-Morusach.

KIEROWNIK
ZAKŁADU GOSPODARSTWA KOMUNALNEJ

mgr inż. Grażyna Gwóźdź

UCHWAŁA Nr/ 2013
RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIENCU
z dnia maja 2013 roku

w sprawie: **zmiany Uchwały Rady Miejskiej Nr XXXII/267/2012 z dnia 19.XII.2012 r. w sprawie ustalenia stawek dotacji przedmiotowej dla Zakładu Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. Nr 142 z dnia 13 grudnia 2001 r., poz. 1591 z późn. zm.), art. 219 ust.4 w związku z art. 14 pkt. 2, 3 i 6 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. nr 157 poz. 1240),

Rada Miejska w Ogrodzieńcu
uchwała, co następuje:

§ 1

W Uchwale Rady Miejskiej Nr XXXII/267/2012 z dnia 19 grudnia 2012 w sprawie ustalenia stawek dotacji przedmiotowej dla Zakładu Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu § 1 pkt. 1 otrzymuje następujące brzmienie:

1. „, dopłata do kosztów bieżącego utrzymania dróg gminnych w wysokości 0,51 złotych na 1 m² powierzchni drogi”.

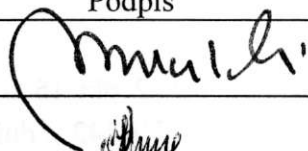




§ 2

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia z mocą obowiązującą od 1 czerwca 2013 roku.

Karta uzgodnień do projektu uchwały w sprawie:
**zmiany Uchwały Rady Miejskiej Nr XXXII/267/2012 z dnia
19.XII.2012 r. w sprawie ustalenia stawek dotacji przedmiotowej dla
Zakładu Gospodarki Komunalnej w Ogrodzieńcu**

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	
Radca Prawny	
Kierownik komórki merytorycznej	

Uzasadnienie merytoryczne (jeśli potrzebne):

Sporządził:

UCHWAŁA Nr XXXVIII/..... /2013
RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIENCU
 z dnia maja 2013 roku

w sprawie **przyjęcia do realizacji zadania pn.: „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II”**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 11 w związku z art. 8 ust. 2a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity z 2001 r. Dz. U. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.), art. 19 ust. 4 ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (tekst jednolity z 2007 r. Dz. U. Nr 19, poz. 115 z późn. zm.) w związku z uchwałą Zarządu Województwa Śląskiego Nr 723/247/IV/2012 z dnia 9 kwietnia 2013r. w sprawie zawarcia porozumienia z Gminą Ogrodzieniec

Rada Miejska w Ogrodzieńcu
uchwała:

§ 1

Przyjąć zadanie powierzone przez Województwo Śląskie pn.: „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II”.

§ 2

Upoważnia się Burmistrza Miasta i Gminy Ogrodzieniec do zawarcia Porozumienia z Województwem Śląskim w sprawie powierzenia Gminie Ogrodzieniec prowadzenia zadania pn.: „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II”.

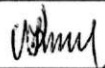
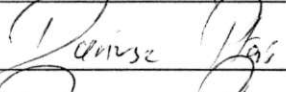
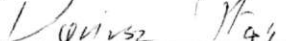
§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Karta uzgodnień do projektu uchwały

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	
Radca Prawny	

Uchwała nr 723/247/IV/2013
Zarządu Województwa Śląskiego
z dnia 9.04.2013 r.

w sprawie

zawarcia Porozumienia z Gminą Ogrodzieniec

Na podstawie: art. 41 ust.1 i ust. 2 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz.U. nr 142 z 2001 r. poz.1590 z późn. zmianami), art. 19 ust. 2 pkt 2 i ust.4 ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (Dz. U. z 2013 poz. 260), uchwały Sejmiku II/51/23/2006 z 28.08.2006 r. w sprawie powierzenia Gminom lub Powiatom niektórych zadań zarządcy dróg wojewódzkich.

Zarząd Województwa Śląskiego
uchwala

§ 1.

Przystępuje się do zawarcia Porozumienia z Gminą Ogrodzieniec w sprawie powierzenia Gminie Ogrodzieniec prowadzenia zadania pn.: „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II”.

Projekt Porozumienia stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2.

Wykonanie uchwały powierza się Marszałkowi Województwa Śląskiego.

§ 3.

Uchwała niniejsza wchodzi w życie z dniem podjęcia.

1. Mirosław Sekuła	–	Marszałek Województwa	.....
2. Mariusz Kleszczewski	–	Wicemarszałek Województwa	.....
3. Aleksandra Gajewska	–	Wicemarszałek Województwa	.....
4. Stanisław Dąbrowa	–	Członek Zarządu	.....
5. Jerzy Gorzelik	–	Członek Zarządu	.....

UCHWAŁA Nr XXXVIII/..... /2013
RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIENCU
 z dnia maja 2013 roku

w sprawie pomocy finansowej na realizację zadania pn.: „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II”

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity z 2001 r. Dz. U. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.), art. 216 ust. 2 pkt 5, art. 220, art. 250 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. nr 157 poz. 1240) w związku z uchwałą Zarządu Województwa Śląskiego Nr 724/247/IV/2012 z dnia 9 kwietnia 2013r. w sprawie zawarcia umowy z Gminą Ogrodzieniec

Rada Miejska w Ogrodziencu
uchwała:

§ 1

Udziela się Województwu Śląskiemu pomocy finansowej przez Gminę Ogrodzieniec w formie dotacji celowej na realizację zadania pn.: „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II” w wysokości 492.000 złotych.

§ 2

Upoważnia się Burmistrza Miasta i Gminy Ogrodzieniec do zawarcia Umowy z Województwem Śląskim w sprawie pomocy finansowej udzielanej Województwu Śląskiemu przez Gminę Ogrodzieniec w formie dotacji celowej na realizację zadania pn.: „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II”.


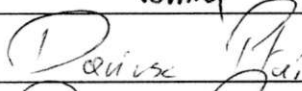
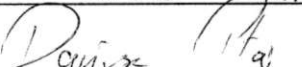
§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Karta uzgodnień do projektu uchwały

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	
Radca Prawny	

Uchwała nr 724/247/IV/2013
Zarządu Województwa Śląskiego
z dnia 9.04.2013 r.

w sprawie

zawarcia Umowy z Gminą Ogrodzieniec

Na podstawie: art. 41 ust.1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz.U. nr 142 z 2001 r. poz.1590 z późn. zmianami), art. 6 ust. 1 pkt. 9 ustawy z dnia 13.11.2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz.U. z 2010 r. nr 80 poz. 526 z późn. zmianami) i art. 220 i 250 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. o finansach publicznych (Dz.U. nr 157 z 2009 r. poz. 1240 z późn. zmianami)

Zarząd Województwa Śląskiego
uchwała

§ 1.

Przystępuje się do zawarcia Umowy z Gminą Ogrodzieniec w sprawie pomocy finansowej udzielanej Województwu Śląskiemu przez Gminę Ogrodzieniec w formie dotacji celowej na realizację zadania pn. „Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia – etap II”.

Projekt Umowy stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2.

Wykonanie uchwały powierza się Marszałkowi Województwa Śląskiego.

§ 3.

Uchwała niniejsza wchodzi w życie z dniem podjęcia.

- | | | | |
|-------------------------|---|---------------------------|-------|
| 1. Mirosław Sekuła | – | Marszałek Województwa | ..... |
| 2. Mariusz Kleszczewski | – | Wicemarszałek Województwa | ..... |
| 3. Aleksandra Gajewska | – | Wicemarszałek Województwa | ..... |
| 4. Stanisław Dąbrowa | – | Członek Zarządu | ..... |
| 5. Jerzy Gorzelik | – | Członek Zarządu | ..... |

UCHWAŁA Nr/2013
RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIĘNCU
z dnia 29 maja 2013r.

w sprawie: wystąpienia o ustalenie nazwy miejscowości Giebło – Kolonia.

Na podstawie: art. 18 ust. 2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity z 2001r. - Dz. U. Nr 142 poz. 1591 z późniejszymi zmianami) w związku z art. 8 ust. 1 oraz ust. 4 pkt. 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych (Dz. U. z 2003r. Nr 166 poz. 1612 z późniejszymi zmianami)

Rada Miejska w Ogrodzieńcu
uchwala co następuje :

§ 1

Wystąpić za pośrednictwem Wojewody Śląskiego w Katowicach do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z wnioskiem o ustalenie nazwy miejscowości *Giebło – Kolonia* położonej w gminie Ogrodzieniec.

§ 2

Uzasadnienie uchwały stanowi załącznik do uchwały.

§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Przewodniczącemu Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu.


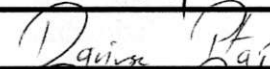
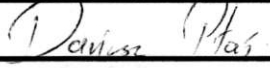
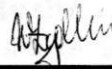
§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Miejskiej

Maria Lipka – Stępniewska

Karta uzgodnień w sprawie: wystąpienia o ustalenie nazwy miejscowości Giebło – Kolonia.

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	
Radca Prawny	
Kierownik komórki merytorycznej	

Uzasadnienie

Mieszkańcy miejscowości Giebła zamieszkali przy ulicach Zawierciańskiej, Długiej, Jabłoniowej, Parkowej, Polnej, Brzozowej wystąpili do Burmistrza Miasta i Gminy Ogrodzieniec o ustalenie miejscowości o nazwie **Giebło – Kolonia** wydzielonej z części wsi Giebło. Gospodarstwa położone są głównie przy asfaltowej drodze powiatowej o nadanej nazwie – ulica Zawierciańska, łączącej miejscowości Podzamcze z Pilicą oraz przy ulicach Długiej, Jabłoniowej, Parkowej, Polnej i Brzozowej są ulicami przynależnymi do sołectwa Giebło Kolonia. Do ulicy Zawierciańskiej przylega ul. Edukacyjna (droga powiatowa) oraz ul. Długa. Ulica Edukacyjna ma bezpośrednie połączenie z drogami tj. ulicami Parkową i Polną. Natomiast do ulicy Długiej przylega ulica Brzozowa.

Giebło – Kolonia znajduje się w odległości około 2,5 km od centrum wsi Giebła. Mieszkańcy używają tej nazwy od bardzo dawna tj. około od 40 lat. Na mapie topograficznej jest wykazana nazwa Kolonia Giebło.

Konsultacje z mieszkańcami w sprawie ustalenia nazwy dla tej części wsi zostały przeprowadzone i wyrażone na Zebraniu Mieszkańców Sołectwa Giebło – Kolonia w dniu 16 maja 2013r.

Sołectwo Giebło – Kolonia zostało powołane w latach 80-tych XX wieku. Ta właśnie nazwa części miejscowości Giebła jest powszechnie używana przez jej mieszkańców oraz mieszkańców sąsiednich sołectw. Nazwa sołectwa znajduje się w obecnym Statucie Gminy Ogrodzieniec. Uchwałą Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu Nr II/14/96 z dnia 26 kwietnia 1996r. nadano nazwy ulic na terenie Giebła Kolonii, zgodnie z którą to uchwałą, przemeldowano wszystkich jej mieszkańców. Uchwałą LI/367/2010 Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu z dnia 8 lutego 2010r. nadano nową nazwę drodze – ulicę Brzozową. Sołectwo Giebło – Kolonia zamieszkuje 228 osób. Mieszkańcy Giebła – Kolonii rozpoczynając własną działalność gospodarczą mają duże problemy związane z nadaniem numeru identyfikacyjnego REGON w Urzędzie Statystycznym oraz późniejszymi formalnościami związanymi z założeniem konta w banku z powodu niezgodności danych adresowych. Chcąc wystąpić z wnioskiem o ustalenie nazwy dla miejscowości Giebło – Kolonia wystąpiliśmy do Starostwa Powiatowego w Zawierciu o wydanie opinii w przedmiotowej sprawie. Starosta Powiatu Zawierciańskiego zaopiniował pozytywnie nasz wniosek wyrażając zgodę na ustalenie nazwy miejscowości Giebło – Kolonia.

UCHWAŁA NR
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu
z dnia maja 2012 roku

w sprawie: **udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Zawierciańskiemu na realizację zadań związanych z dofinansowaniem przebudowy chodnika wzdłuż ul. Bzowskiej w Fugasówce, budowy chodnika przy ul. Krakowskiej w Podzamczu oraz wykonaniu nakładki asfaltowej na ul. Armii Krajowej w Ryczowie.**

Na podstawie art. 10 ust. 2, art. 18 ust. 2 pkt 12 i art. 58 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.) oraz art. 216 ust. 2 pkt 5 i art. 220 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240 z późn. zm.)

Rada Miejska w Ogrodzieńcu
uchwala, co następuje

§ 1

Udzielić z budżetu Gminy Ogrodzieniec pomocy finansowej Powiatowi Zawierciańskiemu na dofinansowanie niżej wymienionych inwestycji drogowych:

1. Przebudowy chodnika wzdłuż ul. Bzowskiej w Fugasówce w wysokości 21.328,00 złotych (słownie: dwadzieścia jeden tysięcy trzysta dwadzieścia osiem złotych 00 groszy).
2. Budowy chodnika przy ul. Krakowskiej w Podzamczu w wysokości 10.700,15 złotych (słownie: dziesięć tysięcy siedemset złotych piętnaście groszy).
3. Wykonanie nakładki asfaltowej na ul. Armii Krajowej w Ryczowie w wysokości 31.328,00 złotych (słownie: trzydzieści jeden tysięcy trzysta dwadzieścia osiem złotych 00 groszy).

§ 2

Upoważnia się Burmistrza Miasta i Gminy Ogrodzieniec do zawarcia z Powiatem Zawierciańskim umowy regulującej szczegółowe warunki udzielenia pomocy finansowej oraz przeznaczenie i zasady rozliczenia pomocy finansowej.

§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Karta uzgodnień do projektu uchwały

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	<i>[Signature]</i>
Sekretarz	<i>Denise Ptas</i>
Radca Prawny	<i>Denise Ptas</i>

UCHWAŁA NR/2013
RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIENCU
z dnia maja 2013

w sprawie: **zmian w planach dochodów i wydatków w budżecie Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, art. 51, 57, 58 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. Nr 142 z dnia 13 grudnia 2001r., poz. 1591 z późn. zm.), art. 257, 258 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. o finansach publicznych (Dz. U. nr 157 poz. 1240) oraz Uchwały Rady Miejskiej Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012 r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok

Rada Miejska w Ogrodzieńcu
uchwała:

§ 1

Dokonać zmian w planach dochodów i wydatków w budżecie na 2013 r. w sposób następujący:

zwiększyć plan dochodów

DZIAŁ – 801 – OŚWIATA I WYCHOWANIE

rozd.80101 - Szkoły podstawowe

dochody ogółem - o kwotę - **5 750,00 zł**

w tym:

dochody bieżące - o kwotę - 5 750,00 zł

(Decyzja z WFOŚ i GW w Katowicach na „Profilaktykę zdrowotną dzieci realizowaną w trakcie wyjazdu śródrocznego w roku szkolnym 2012/2013 tzw. „zielona szkoła”)

DZIAŁ – 754 – BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA

rozd.75412 – Ochotnicze straże pożarne

dochody ogółem - o kwotę - **5 600,00 zł**

w tym:

dochody bieżące - o kwotę - 5 600,00 zł

(częściowa dopłata rodziców na szkoleniowy obóz młodzieżowy dla członków Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych)

DZIAŁ – 758 – RÓŻNE ROZLICZENIA

rozd.75895 - Pozostała działalność

dochody ogółem - o kwotę - **127 000,00 zł**

w tym:

dochody majątkowe - o kwotę - 127 000,00 zł

(Refundacja poniesionych wydatków na realizację zadań z udziałem środków z Unii Europejskiej : zadanie remizo – świetlica w Ryczowie Kolonii i Mokrusie)

zwiększyć plan wydatków

DZIAŁ – 801 – OŚWIATA I WYCHOWANIE

rozd.80101 - Szkoły podstawowe

wydatki ogółem - o kwotę - **54 750,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 54 750,00 zł

z tego:

świadczenia na rzecz osób fizycznych - o kwotę - 5 750,00 zł

(w tym Szkoła Podstawowa w Gieble - 3 640 zł i Szkoła Podstawowa w Ryczowie 2 110 zł

wydatki jednostek budżetowych - o kwotę - 49 000,00 zł

z tego

wydatki związane z realizacją ich zadań statutowych - o kwotę 49 000,00 zł

(Remont kanalizacji w Zespole Szkolno Przedszkolnym)

DZIAŁ – 600 – TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ

rozd.60014 - Drogi publiczne powiatowe

wydatki ogółem - o kwotę - **10 000,00 zł**

w tym:

wydatki majątkowe - o kwotę - 10 000,00 zł

z tego

inwestycje i zakupy inwestycyjne - o kwotę - 10 000,00 zł

(Dotacja dla Powiatu Zawierciańskiego na dofinansowanie realizacji zadania – ułożenie nakładki asfaltowej w Ryczowie ul. Armii Krajowej)

rozd.60016 - Drogi publiczne gminne

wydatki ogółem - o kwotę - **30 000,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 30 000,00 zł

z tego:

dotacje na zadania bieżące - o kwotę - 30 000,00 zł

(Dotacja przedmiotowa dla Zakładu Gospodarki Komunalnej na utrzymanie dróg w Gminie)

rozd. 60095 - Pozostała działalność

wydatki ogółem - o kwotę - **31 000,00 zł**
w tym:
wydatki majątkowe - o kwotę - 31 000,00 zł
z tego
inwestycje i zakupy inwestycyjne - o kwotę - 31 000,00 zł
w tym
na programy finansowane z udziałem środków o
których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 - o kwotę - 31 000,00 zł
(Opracowanie projektu rewitalizacji Pl. Piłsudskiego w Ogrodzieńcu)

DZIAŁ – 750 – ADMINISTRACJA PUBLICZNA

rozd. 75095 – Pozostała działalność

wydatki ogółem - o kwotę - **7 000,00 zł**
w tym:
wydatki bieżące - o kwotę - 7 000,00 zł
z tego:
wydatki jednostek budżetowych - o kwotę - 7 000,00 zł
w tym :
wydatki związane z realizacją ich zadań statutowych - o kwotę - 7 000,00

DZIAŁ – 754 – BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA

rozd.75412 – Ochotnicze straże pożarne

wydatki ogółem - o kwotę - **5 600,00 zł**
w tym:
wydatki bieżące - o kwotę - 5 600,00 zł
z tego:
wydatki jednostek budżetowych - o kwotę - 5 600,00 zł
w tym :
wydatki związane z realizacją ich zadań statutowych - o kwotę - 5 600,00

§2

Dokonać zmian w planach wydatków w budżecie na 2013 r. w sposób następujący:

zmniejszyć plan wydatków

DZIAŁ – 757 – OBSŁUGA DŁUGU PUBLICZNEGO

rozd. 75702 – Obsługa papierów wartościowych , kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego

wydatki ogółem	-	o kwotę	-	30 000,00zł
w tym:				
wydatki bieżące	-	o kwotę	-	30 000,00 zł
z tego:				
obsługa długu	-	o kwotę	-	30 000,00 zł

zwiększyć plan wydatków

DZIAŁ – 600 – TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ

rozdz.60016 - Drogi publiczne gminne

wydatki ogółem	-	o kwotę	-	30 000,00 zł
w tym:				
wydatki bieżące	-	o kwotę	-	30 000,00 zł
z tego:				
dotacje na zadania bieżące	-	o kwotę	-	30 000,00 zł

(Dotacja przedmiotowa dla Zakładu Gospodarki Komunalnej na utrzymanie dróg w Gminie)

§ 3

Dokonać zmian w Załączniku Nr 8 „Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Gminy” do Uchwały Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok.

Załącznik Nr 8 „Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Gminy” otrzymuje nowe brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 1 niniejszej Uchwały

§4

Dokonać zmian w Załączniku Nr 13 „Projekty realizowane przy współudziale środków pochodzących z Unii Europejskiej” – zadania majątkowe

Załącznik Nr 13 „Projekty realizowane przy współudziale środków pochodzących z Unii Europejskiej” – zadania majątkowe otrzymuje nowe brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 2 niniejszej Uchwały

§ 5

Dokonać zmian w Załączniku Nr 10 „Zestawienie przychodów i kosztów zakładów budżetowych na 2013 rok” do Uchwały Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok.

Załącznik Nr 10 „Zestawienie przychodów i kosztów zakładów budżetowych na 2013 rok” otrzymuje nowe brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 3 niniejszej Uchwały.

§ 6

Dokonać zmian w Załączniku Nr 11 "Plan wydatków majątkowych do realizacji na 2013 rok" do Uchwały Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok.

Załącznik Nr 11 "Plan wydatków majątkowych do realizacji na 2013 rok" otrzymuje nowe brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 4 niniejszej Uchwały.

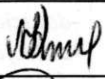


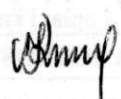
§ 7

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

§ 8

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Karta uzgodnień do projektu uchwały w sprawie:
zmian w planach dochodów i wydatków w budżecie Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok

Funkcja	Podpis
Burmistrz	
Skarbnik	
Sekretarz	
Radca Prawny	
Kierownik komórki merytorycznej	

Uzasadnienie merytoryczne (jeśli potrzebne):

Sporządził:

ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELANYCH Z BUDŻETU GMINY

DZIAŁ	ROZDZIAŁ	NAZWA	KWOTA W ZŁOTYCH
DOTACJE DLA JEDNOSTEK SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH			
<u>DOTACJE PODMIOTOWE DLA PUBLICZNEJ JEDNOSTKI SYSTEMU OŚWIATY</u>			
Szkoła Podstawowa Fundacji ELEMENTARZ w Podzamczu			
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE		550 000
	80101	Szkoły Podstawowe	360 000
	80104	Przedszkola	190 000
<u>DOTACJE CELOWE NA DOFINANSOWANIE ZADAŃ ZLECONYCH STOWARZYSZENIOM</u> (ustawa o działalności pożytku publicznego i wolontariacie)			
926	KULTURA FIZYCZNA I SPORT		25 000
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu - dotacje z przeznaczeniem na rozwój kultury fizycznej dzieci i młodzieży	25 000
754	BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA		35 974
	75412	- dotacja dla OSP Ogrodzieniec	6 000
		- dotacja dla OSP Giebło	1 538
		- dotacja dla OSP Mokrus	1 538
		- dotacja dla OSP Ogrodzieniec	13 138
		- dotacja dla OSP Ryczów	1 538
		- dotacja dla OSP Ryczów Kolonia	1 538
		-dotacja dla OSP Kielkowice	4 738
		-dotacja dla OSP Gulzów	1 538
		-dotacja dla OSP Podzamcze	4 408
<u>DOTACJE CELOWE NA LIKWIDACJE POKRYĆ DACHOWYCH Z AZBESTU DLA OSÓB FIZYCZNYCH</u>			
900	GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA		20 000
	90019	Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków i opłat i kar za korzystanie ze środowiska	20 000
DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH			
<u>DOTACJE PODMIOTOWE DLA INSTYTUCJI KULTURY</u>			
921	KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO		926 300
	92109	Domy i środki kultury, świetlice i kluby	606 300
	92116	Biblioteki	320 000
<u>DOTACJE PRZEDMIOTOWE DLA ZAKŁADU GOSPODARKI KOMUNALNEJ W OGRODZIĘNCU</u>			
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ		210 000
	60016	Drogi publiczne gminne	210 000

900	GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA		356 000
	90002	Gospodarka odpadami	40 000
	90003	Oczyszczanie miasta i wsi	236 000
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	80 000
DOTACJA CELOWA DO GMINY ZAWIERCIE – POROZUMIENIE			
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ		96 000
	60004	Lokalny transport zbiorowy	96 000
DOTACJA CELOWA DLA POWIATU ZAWIERCIAŃSKIEGO NA REALIZACJĘ ZADAŃ W RAMACH POROZUMIENI			
	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ		63 356,15
600	60014	Drogi publiczne powiatowe	63 356,15
		- dofinansowanie przebudowy chodnika na Fugasówce ul. Bzowska	21 328
		- budowa chodnika na ulicy Krakowskiej w Podzamczu	10 700,15
		- nakładka asfaltowa w Ryczowie ul. Armii Krajowej	31 328
DOTACJA CELOWA DLA WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO NA REALIZACJĘ ZADANIA W RAMACH POROZUMIENI			
925	OGRODY BOTANICZNE I ZOOLOGICZNE ORAZ NATURALNE OBSZARY I OBIEKTY CHRONIONE PRZYRODY		7 565
	92502	Parki krajobrazowe	7 565
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ		492 000
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie (majątkowa)	492 000
Ogółem dotacje			2 782 195,15

Załącznik Nr 13 do Budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013r

**PROJEKTY REALIZOWANE PRZY WSPÓŁUDZIALE ŚRODKÓW POCHODZĄCYCH Z UNII
EUROPEJSKIEJ
Zadania majątkowe**

LP	NAZWA PROJEKTU	KWOTA OGÓŁEM	W TYM:		DZIAŁ , ROZDZIAŁ	JEDNOSTKA ORGANIZACYJNA RELIZUJĄCA PROGRAMY LUB KOORDYNUJĄCA WYKONANIE
			UDZIAŁ ŚRODKÓW UE	UDZIAŁ WŁASNY		
1.	RPO 2007-2013 , EFRR <i>Gmina Ogrodzieniec Jurajska kraina nieograniczonych możliwości - Promocja terenów inwestycyjnych</i>	190 641,74	162 045,47	28 596,27	dz.630 rozd.63003	Urząd
2.	POIG EFRR <i>Przygotowanie terenów inwestycyjnych w Centrum Jury Krakowsko Częstochowskiej</i>	374 320	317 832	56 488	dz.700 rozd.70005	Urząd
3.	<i>Rewitalizacja Placu Piłsudskiego w Ogrodzieńcu</i>	31 000		31 000	dz. 600 rozd.60095	Urząd
	OGÓŁEM	595 961,74	479 877,47	116 084,27		

ZESTAWIENIE PRZYCHODÓW I KOSZTÓW ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH NA 2013 ROK

lp		Stan funduszu obrotowego na początek roku	Przychody	w tym: dotacja przedmiotowa z budżetu gminy	Suma 3+4	Koszty	Stan funduszu obrotowego na koniec roku	Suma 7+8
1	2	3	4	5	6	7	8	9
		35 000,00 zł	2 592 800,00 zł	566 000,00 zł	2 627 800,00 zł	2 892 245,00 zł	35 000,00 zł	2 927 245,00 zł
1	dział 400 rozdz. 40002	20 000,00 zł	1 310 000,00 zł		1 330 000,00 zł	1 406 100,00 zł	20 000,00 zł	1 426 100,00 zł
	<i>w tym Amortyzacja</i>					96 100,00 zł		
2	dział 600 rozdz. 60016		210 000,00 zł	210 000,00 zł	210 000,00 zł	218 800,00 zł		218 800,00 zł
	<i>w tym Amortyzacja</i>					8 800,00 zł		
3	dział 710 rozdz. 71035		96 800,00 zł		96 800,00 zł	106 765,00 zł		106 765,00 zł
	<i>w tym Amortyzacja</i>					9 965,00 zł		
4	dział 900 rozdz. 90001	15 000,00 zł	620 000,00 zł		635 000,00 zł	798 000,00 zł	15 000,00 zł	813 000,00 zł
	<i>w tym Amortyzacja</i>					178 000,00 zł		
5	dział 900 rozdz. 90002		40 000,00 zł	40 000,00 zł	40 000,00 zł	40 400,00 zł		40 400,00 zł
	<i>w tym Amortyzacja</i>					400,00 zł		
6	dział 900 rozdz. 90003		236 000,00 zł	236 000,00 zł	236 000,00 zł	240 030,00 zł		240 030,00 zł
	<i>w tym Amortyzacja</i>					4 030,00 zł		
7	dział 900 rozdz. 90004		80 000,00 zł	80 000,00 zł	80 000,00 zł	82 150,00 zł		82 150,00 zł
	<i>w tym Amortyzacja</i>					2 150,00 zł		
8	dział 900 rozdz. 90095	- zł	- zł		- zł	- zł	- zł	- zł

* Amortyzacja- 299 445,00 zł

Plan wydatków majątkowych do realizacji w 2013 rok

Dział	Rozdz.	Nazwa zadania	Plan	z tego: źródła finansowania zadania					Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie
				dochody własne	kredyty, pożyczki (na udział własny)	środki o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 uofp (dotacje, kredyt)	dotacje	inne	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
750	75023	Termomodernizacja budynku Urzędu Miasta i Gminy	600 000	600 000					Urząd
921	92195	Zwiększenie udziałów w Spółce „Zamek”	200 000	200 000					Urząd
600	60095	Zagospodarowanie centrum wsi Kolonia Giebło- budowa miejsc postojowych (z Funduszu Sołeckiego)	9 064,40	9 064,40					Urząd
600	60014	Dofinansowanie przebudowy chodnika ul. Bzowska Fugasówka	21 328	21 328					Urząd Powiat Zawiercie
600	60014	Budowa chodnika na ul. Krakowskiej w Podzamczu	10 700,15	10 700,15					Urząd Powiat Zawiercie
600	60014	Nakładka asfaltowa w Ryczowie ul. Armii Krajowej	31 328	31 328					Urząd Powiat Zawiercie
900	90015	Dobudowa punktów oświetleniowych ul. Morusy Podzamcze	10 627,85	10 627,85					Urząd
900	90015	Dobudowa oświetlenia na terenie sołectwa Żelazko (z Funduszu Sołeckiego)	8 659,17	8 659,17					Urząd
600	60013	Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej Nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia	1 200 000				1 200 000		Urząd
600	60013	Budowa chodnika w miejscowości Giebło Kolonia - dotacja dla Województwa	492 000	492 000					Urząd
600	60016	Budowa drogi gminnej- ul. Szlak w Podzamczu- dokumentacja projektowa, mapy uzgodnienia	35 000	35 000					Urząd
Ogółem			2 618 707,57	1 418 707,57			1 200 000,00		